

phạm duy

thiên



nhạc tập 3

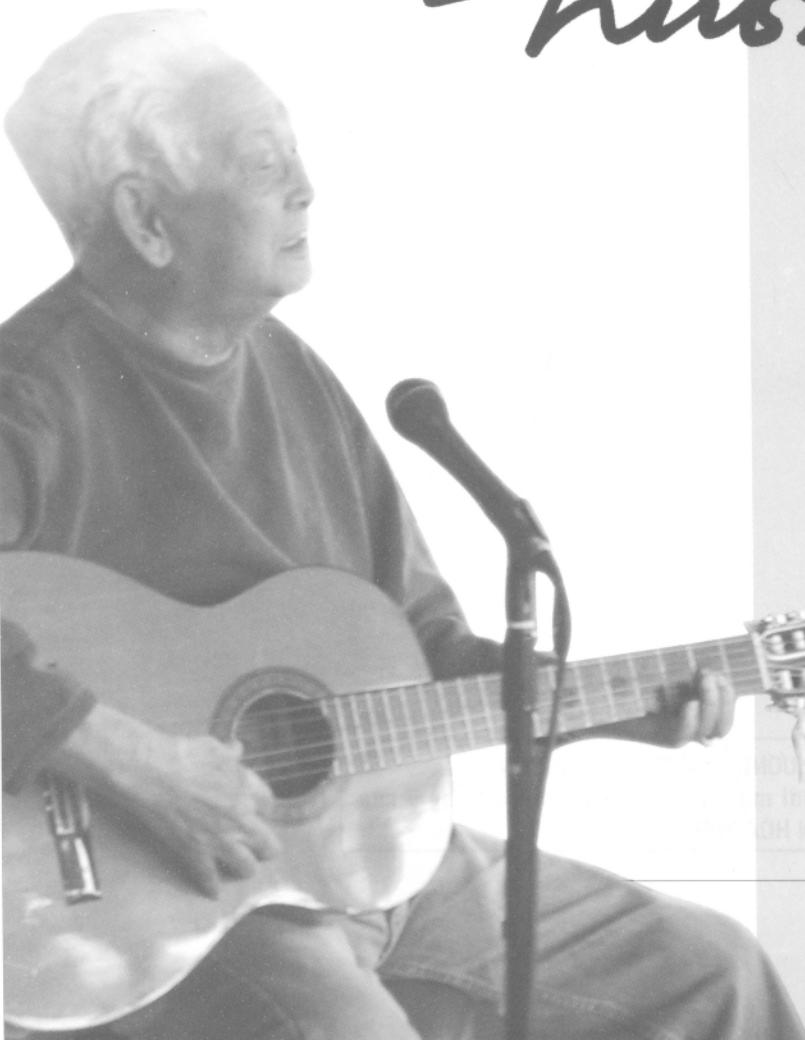


PNC

phamduy  - huong ca

phạm duy

hương ca



NHÀ XUẤT BẢN TÌNH HƯƠNG
LỜI HÁT CỦA PHẠM DUY

NHÀ XUẤT BẢN TRẺ

Trăm Năm Bến Cū

Khởi sự, tôi soạn Hương Ca (nhất là khi tôi có quyết định trở về VN). Khi tôi nhận được một bài thơ của thi sĩ Lưu Trọng Vǎn, con trai của người bạn cũ Lưu Trọng Lư yêu quý, đăng trên báo *Lao Động* ở Sài Gòn vào năm 1994, với nhan đề *Về Thôi*, có đề tặng : *người tình già*.

Về thôi !

Người tình già ơi

Thôn nữ Chị đã qua cầu, thóc lép

Thôn nữ Em, trang đầy, tuột khỏi chổi tay

Thôn nữ Út, lên dòng, nào biết

Khúc tình xưa, xưa ấy, xưa rồi...

Về thôi !

Làm gì có trăm năm mà đợi

Làm gì có kiếp xưa mà chờ

Đất Mẹ - Đất Nàng

Con sáo sang sông tha cọng rơm vàng

Lót ổ

Mười chín năm bến cũ

Người tình già ơi ! nhớ không ?

(14/X/94)

phamduy  nhuong

Mùa Thu năm 1994 ấy, khi bài thơ này được thi sĩ gửi từ Sài Gòn tới Thị Trấn Giữa Đèn (Midway - USA) cho tôi, thì nó gợi trong tôi một câu ca dao cũ :

*Trăm năm dấu lối hẹn hò
Cây đa bên cũ con đò khác đưa...*

Câu ca dao này đã từng là kỷ niệm của tôi trên những con đò trên dòng Hương Thủy. Kể từ ngày xuất ngoại, xấp xỉ 30 năm rồi, tôi xa quê hương, xa Huế... Rất nhiều khi tôi có ý nghĩ trở về thăm quê cũ, trở về Huế, Sài Gòn và Hà Nội... nhưng tôi cứ băn khoăn, ngại ngùng, lưỡng lự... Giờ đây Lưu Trọng Văn dùng những câu thơ :

*Làm gì có trăm năm mà đợi
Làm gì có kiếp sau mà chờ...*

...đi kèm với những câu :

*Con chuồn chuồn không lung nhùng trong mạng nhện
Con bướm vàng nằm xoài dưới chân ai...*

...để gọi một người trong nỗi tình thi — dù tôi không còn cái thú soạn ca khúc nữa — tôi đã muốn phổ nhạc nó ngay.

phamduy  hương ca

Bài thơ của Lưu Trọng Văncòn nhắc tôi rằng : đã
nhiều năm rồi tôi cứ ngồi khoanh tay chờ đợi một cái gì
đó, giống như nhân vật trong một vở kịch nổi danh của
Samuel Beckett *En attendant Godot* ! Hơn nữa, theo tình
thần của câu ca dao kể trên, tôi còn thấy nếu cứ ngồi chờ
đợi một con đò xa xưa thì, sau ba thế hệ làm nghề đưa đò,
chắc chắn o đò nào cũng đã đi mất rồi !

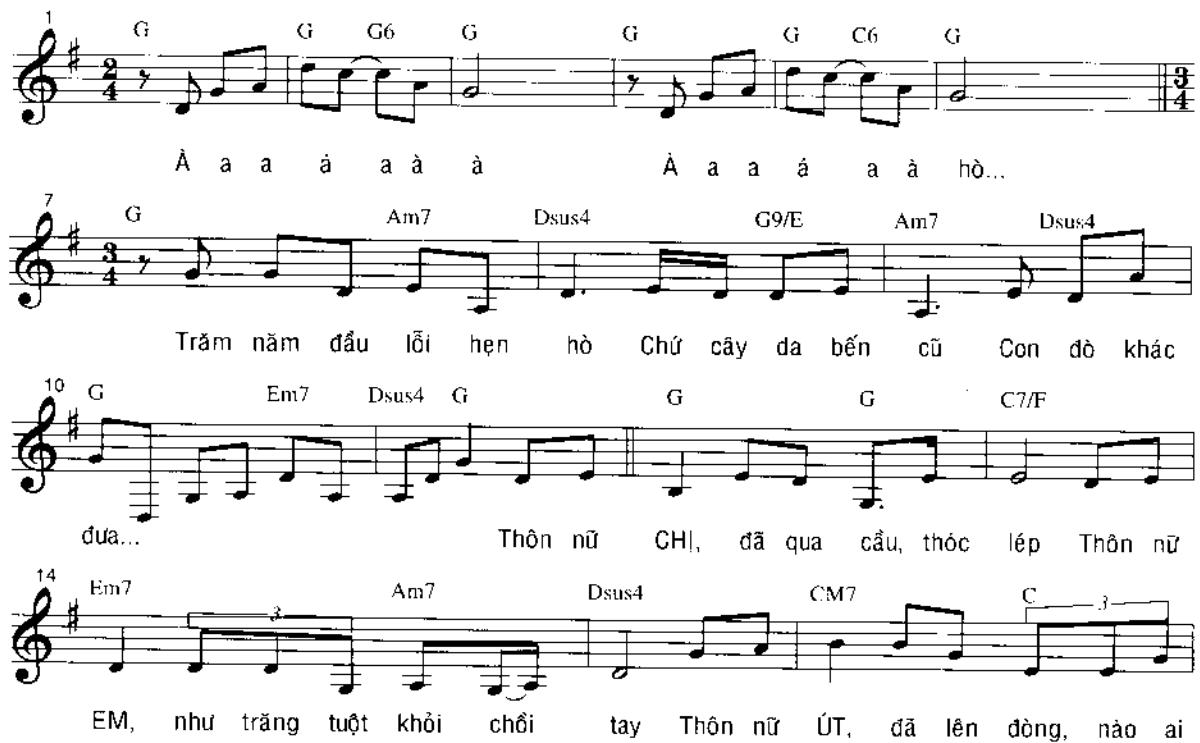
Thế là tôi không ngần ngại gì nữa, vào đầu năm
2000, tôi đáp máy bay về Việt Nam, có lẽ cũng chỉ vì có
tiếng gọi tha thiết của một thi sĩ, tiếng gọi mơ màng của
một o đò, tiếng gọi nồng nàn của quê hương...

... Và sau dăm bẩylần về thăm quê hương, tôi
quyết định sáng tác một serie mười ca khúc mới, gọi là
Mười Bài Hương Ca. Tôi đem bài thơ *Về Đây phô thành*
Hương Ca số 1 : Trăm Năm Bên Cũ.

phamduy  *shuongca*

Trăm Năm Bến Cũ

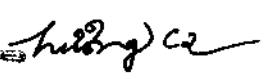
Theo thơ Lưu Trọng Vă



Musical score for "Trăm Năm Bến Cũ" with lyrics in Vietnamese and chords. The score consists of four staves of music with corresponding lyrics below each staff.

Chords and lyrics:

- Staff 1: G, G, G6, G, G, C6, G | 3/4
- Lyrics: À a a à a à à
- Staff 2: G, Am7, Dsus4, G9/E, Am7, Dsus4 | 3/4
- Lyrics: À a a á a à hò...
- Staff 3: Trăm nǎm đầu lõi hẹn hò Chứ cây da bến cũ Con dò khác
- Staff 4: G, Em7, Dsus4, G, G, G, C7/F | 3/4
- Lyrics: đua... Thôn nữ CHI, đã qua cầu, thóc lép Thôn nữ
- Staff 5: Em7, Am7, Dsus4, CM7, C | 3/4
- Lyrics: EM, như trăng tuột khỏi chồi tay Thôn nữ ÚT, đã lên dòng, nào ai

phamduy  

17 C[#]m7 B7 Em Em
biết Khúc tình xưa, xưa ấy đã xưa rồi Con chuồn

20 G G Bm7/F[#]
chuồn không lùng nhùng trong mạng nhện Con bướm

22 Em7 Am7 CM7 Bm7/F[#]
vàng nằm xoài dưới chân anh Một vùng trăng cỏ non như níu

25 Am9 F[#]7 Bm7 Em G G/B
áo Ngọn tre xanh đứng đĩnh muộn màng Á a á a a, A á á
à Á à à a À a á a, Á a á a a, A á á à, Á à à

30 Bm7CM7 Am7 Dsus4 G Em G Bm7CM7
à Á à à a À a á a, Á a á a a, A á á à, Á à à

phamduy *hương ca*

36 Dsus4 G G Bm/F♯ C9/E G/D

a, À à a Nào đâu có trăm năm, đâu có trăm năm, mà chờ mà

41 Am7 D/F♯ Bm7 Cm6 D11

Đợi? Mà chờ đợi? Nào đâu có kiếp sau, đâu có kiếp sau, mà đợi mà

45 G C Am7 Bm7

chờ? Đất MẸ, đất NÀNG, con sáo sang sông ĐẤT MẸ, đất

49 Em7 Am7 C/G Bm7 F♯/A♯ D11

NÀNG, con sáo sang sông Trăm năm bến cũ, có còn đó không? Còn đó

53 G Em Am7 Bm7 CM7

không? Cây da bến cũ còn lúa, bến cũ còn lúa Ô đô năm

57 Asus4 Cm6

trước đi mô không về...

Vô Thường

Khi soạn Hương Ca năm 2000 tôi cũng đã thấy ngay rằng nó phải khác Quê Hương Ca năm 1950. Nó sẽ không nhắc lại hình ảnh *quê hương có con sông đào xinh xắn, nước tuôn trên đồng vuông vắn...* hình ảnh quê hương một thời, quê hương trong trí nhớ, trong hạnh phúc hay khổ đau của những năm xa xưa.

Quê hương năm 2000, đối với một người 80 tuổi như tôi có thể cũng đã như *hoa tàn hoa nở, trăng khuyết tròn, khi tốt khi xấu, khi buồn khi vui*, nghĩa là đã trở thành “vô thường” cả rồi ! Như *nước cuốn qua cầu, như ngàn năm mây trời...* Cho nên Hương ca số 2 rất bình dị, rất giản đơn và mang tên : Vô Thường.

phamduy  phamduy.com

Vô Thường

=115



The musical score consists of four staves of music for voice and piano. The key signature is B-flat major (two flats). The time signature varies between common time (4/4) and 2/4. The vocal part has lyrics in Vietnamese, with some words in English. The piano part is indicated by letter symbols (B-flat, G-flat, F, B-flat, E-flat) above the staff.

Trăng to tròn rồi khi không còn trăng nữa
Quê hương buồn một thời, xót thương đau yếu
Trăng già Bao loạn

6
nua rồi trăng tái hồi trăng non
ly làm xơ xác miên quê yêu Có gì đâu mà em
Bao và mưa, rồi nắng

11
tủi em buồn Xin lảng chờ cho trăng ngàn sẽ
tỏa trưa, chiều Trên đường làng hay trong vườn, nắng

16
tối chiếu Hoa khô rời cảnh tro, xác nhung hoa buồn rơi
Quê hương nghèo và buồn

phamduy

21 B♭ E♭ B♭ E♭ B♭
Xuống cội hoa nuôi mầm dưới đất đen
Nhô rồi quên, trong đời sống trước sau
Có gì đâu

26 B♭ E♭ F F
mà em khổ, em phiền
mà ôm chặt môi sầu
Đại Buồn, nhẹ em, than...
đóa hoa Cũng xong

31 F E♭ B♭ B♭ B♭ B♭ B♭ B♭ B♭
rồi sê lên Trăng tròn vầng vắc
rồi nỗi đau Quê hương một đồi dài,
suốt lá đêm non

37 E♭ E♭ E♭ Gm E♭m B♭ F F
Em tươi ròn ngả xuống, vai mềm
Em mờ màng là lướt, chân mềm,
Ôm Vai người kề em
Em

42 E♭ F E♭ E♭m B♭ E♭ B♭ E♭m
ấm êm Hôn vào đôi mắt ngoan
nắng êm Đưa người trên lối quen
Cho Không đời thêm buồn

phamduy *phamduy.com*

46



sắc, cho tình sáng thêm... Hoa thơm lừng ngào ngạt trước mé
vắng, không màng cõi tiên. Hoa Quê hương một chiều ngồi me
sân sống Em Ta thơm ca nồng thầm một ngát, ngát cǎn phòng mòng mòng.
Da thịt em nghe tình ca quá lửa đói.
Hoa quỳnh ngày ngất dêm ôi Da thịt em nghe tình ca quá lửa đói
Trong trời quang dâng... Ôi Da thịt em nghe tình ca quá lửa đói
Cho tình thêm sắc, cho nêu đời vẫn hơn... vui.

Chiếc Kẹp Tóc Thơm Tho

Hương Ca sau đây là một mẩu chuyện nhỏ tại Mỹ Tho. Chuyện như sau: "Một ngày kia xuống phà qua con sông Hậu Giang, tôi gặp một bé gái bán vé số. Bé xinh xắn, sạch sẽ, lễ phép... Tôi muốn tặng bé ít tiền nhưng cháu không nhận. Tôi bèn mua ít tấm vé số với giá đặc biệt. Khi phà sắp sửa tách bến thì cháu chạy vội xuống, dứt vào tay tôi một chiếc kẹp tóc còn thơm mùi tóc dây thi con gái. Có lẽ đó là món trang sức đắt giá nhất trên người cháu. Cháu tặng tôi như một cử chỉ đền đáp, vì cháu không muốn nợ ai thứ gì cả. Tôi không thể không nhận. Cầm chiếc kẹp tóc nhỏ trong tay, trong lòng tôi cứ dâng lên nỗi xúc động. Cũng như bé gái ấy, tôi không muốn nợ ai bất cứ thứ gì. Tôi thích sự sòng phẳng. Bé gái và tôi, chúng tôi đã gặp nhau."

Hương Ca này nhan đề : Chiếc Kẹp Tóc Thơm Tho.

phamduy  huongca

Chiếc Kẹp Tóc Thơm Tho

Giọng Kể Chuyện

1 Am croche = 80 Am Am Am Am Dm Dm



Thế rồi có ngày hồi hương Cuộc đời trăm phương nghìn
5 Am Am E Am E E E Am F F
hương Tạm thời ngừng cuộc lảng du Cho qua đi những ngày mưa nắng Ngày
10 Dm Dm Am Am E B E E E B
đây hay ngày thưa vắng Cho đi theo cảnh đất trời xa Quên đi cảnh đất trời
15 E Am Am Am Am Dm Dm Dm Dm
xa... Thế rồi tôi bước về quê Sau nhiều tang thương dâu bể (ê) Qua

phamduy

20 Dm Dm Am Am E Am E E E E
bao vật đổi sao dời Quê hương mình vẫn là nỗi Để tìm về lẽ sống mà

25 Am Am Am E Am F Am C C
thôi Minh tim ra chính mình thôi. Thế rồi tôi xuống Hậu Giang Tôi

30 C C F F C G C C G C
qua bến phà sông lớn Đang nhìn bao cánh bèo trôi Bỗng nghe rộn rã câu

35 G G G C C G G Am Am
mời "Xổ số ông dì ông dì mua xổ số ông dì!" Tôi nhìn em bé thật

40 Am Am F Dm Am Am Am F E E
xinh Guốc mộc, áo lành không rách Mắt tròn, trong sáng và to, Má em

phamduy (hương ca)

45 E E Dm Dm Bm F E D
 hoe và môi em đỏ (o) Mái tóc đầy, mùi tóc thơm tho, vải chiếc

49 D D E A D A A D A
 cắp tóc đơn sa... Thế rồi tôi móc túi ra Tặng em chút quà không

54 A A A D A A D Bm Bm
 nhở Lắc đầu em cứ nhìn tôi Em không muốn xin tiền người "Mua xổ số đi

59 D Bm Bm D Em Em C G G D C
 thôi Ông ơi Ông ơi Mua xổ số đi thôi" Thế rồi tôi cũng phải

64 G G C D G D D G D D
 mua Đầu rằng tôi chẳng tin xổ số Tôi mua một lúc hai mươi tờ Em

phamduy

69 G C G G G C G
 cười dôi má dò hoe Em cười dôi má dò hoe Thế

73 Am F Am Am B♭ Dm C C C F
 rồi phả tới bến quê Thế rồi tôi bước lên xe Bé thơ chạy tuốt lên

78 C Am Am Am G Dm Dm Dm C F C D E
 bờ Rút cặp tóc ra Rút cặp tóc ra "Con tặng cho ông đó" Thế

83 A D A A D A A A A D
 rồi tôi vẫn còn đi Trên đường giang hồ đây đó Mang theo hương vị quê

88 A A A D E E A E
 mùa Hương nồng từ đất quê ta Đến từ cặp tóc em

92 A A E A D A
 thơ chiếc cặp tóc thơm tho



Hương Rừng

Quê hương là núi, là rừng, là sông, là biển. Quê hương còn là những văn nhân, thi sĩ — dù ở suốt đời trong nước hay lưu lạc khắp năm châu — họ đều là những người suốt đời xưng tụng quê hương. Nhà văn Sơn Nam có cuốn *Hương Rừng Cà Mau* tuyệt diệu trong đó có vài câu thơ mà tôi đã phóng tác thành bài : Hương Rừng.

phamduy  *phamduy.com*

Hương Rừng

Theo thơ Sơn Nam

Adagio



Trong sương khói mong
manh (u) Có bóng người vô danh Từ bên này sông
Tiền (u) Qua bên kia sông Hậu... Mang theo chiếc độc

phamduy  - *hương ca*

15 C C C C Am G G C C E B
 huyền và diệu thơ Lục Vân Tiên tối Cà Mau, Rạch Giá (á) Cắt chòi giữa rừng

18 E E E E B E E E
 thiêng (ha ha) Đắp bồi nước Việt Nam (ha ha)

20 C C C C C C Dm Dm
 Muỗi, vắt nhiều hơn cò (cò đi) Chuồng khí mù như sương (mù sương)

24 C C Am Am F G C C C
 Thân không là linh thú (u ú) Sao không về cố hương Chiều về nghe vượn

29 Cm Cm Cm Cm C C C C F F
 hú (u ú u ú u ú) Hoa lá rụng nghe buồn (u ú u ù u u ú)

phamduy  *thuong ca*

34 F7 F7 F F G G G G
 Tiên đưa về cửa biển (biển khơi) Nhũng giọt nước lia nguồn (lia nguồn)

38 G Dm Dm G G Dm G G G F G C Dm G Am
 Đôi tâm hồn cô tịch (a a) Nghe lảng sầu cô thôn (à ôi)

44 F C F G C Moderato C C C G F C
 Trong sương khói mong manh (kia) Có bóng người vô

49 G G C C G G F F G G
 danh (vô danh) Từ bên này sông Tiền (ư) Qua bên kia sông Hậu (ư ư)

54 C C C G C G G G G
 Yêu khu rừng dâng nước (há) Yêu tramped đứng hiên ngang (ha) Yêu vo ve đan

phamduy  *thierry ca*

59 C G C C C C
muối (há) Yêu lạch nước thân thương. Ta yêu dài mưa nắng (há)

64 G C G G G C
Yêu bùn cung là yêu (ha) Yêu quê hương ruộng đất (há)

68 C G C G C G
Yêu hương rừng ngọt thơm. Yêu không biết là bao

72 C G C C
Yêu sông rừng Cà Mau

Để hết: Hát hai lần đoạn cuối

Nụ Tầm Xuân

Trong ca dao Việt Nam, thỉnh thoảng có những câu giống như một truyện kể bằng thơ lục bát, chẳng hạn những câu thơ về Nụ Tầm Xuân... Tôi dễ dàng phổ câu ca dao này vào Tân nhạc, chỉ khác một chỗ là tôi không tuân theo vận tiết 6/8 mà cho bài hát một tiết tấu mới. Nguyên bản của câu ca dao :

*Trèo lên cây bưởi hái hoa
Bước xuống vườn cà hái nụ tầm xuân
Nụ tầm xuân nở ra xanh biếc
Em lấy chồng rồi anh tiếc lầm thay.
Sá gì một miếng trầu cay
Sao anh không hỏi những ngày còn không?
Giờ đây em đã có chồng
Như chim vào lồng như cá cắn câu
Cá cắn câu biết đâu mà gỡ
Chim vào lồng biết thưa nào ra...*

Theo nhà nhạc học Phạm Quang Tuấn ở Australia, thay vì theo sát tiết tấu và âm điệu của thể thơ, tôi đã biến đổi tiết tấu bằng cách “lấy và lót” : chỉ hai chữ “trèo lên” mà thành 10 vần :

Trèo lên, lên trèo lên, trèo lên, lên trèo lên...

Tuy láy đi láy lại, nhưng không tẻ chút nào, vì giai điệu cũng “trèo lên” theo lời, nhạc điệu của mười vần đó đã lên gần hai octaves.

phamduy

Cũng theo anh Tuấn, với câu “lục” tôi dùng kỹ thuật melisma, nghĩa là một chữ mà kéo dài và uốn éo lên xuống qua nhiều cung:

Lên cây bưởi - i - í - i hái - i - í - i hoa

Câu “bát” cũng dùng những kỹ thuật đó:

*Bước ra ra vườn cà, bước ra ra vườn cà
Hai - í - nụ - ù - u - ú - tẩm - ừ - ư - ú - xuân...*

Sang những đoạn sau, tiết tấu chậm dần và trở thành ngắn nga:

*Sao anh không hỏi, sao anh không hỏi
Những ngày em còn không?*

Rồi bỗng trở lại nhịp nhàng:

*Giờ đây đây giờ đây, giờ đây đây giờ đây
Đây em dà - a - á - a có - o - ó - o chồng
v.v...*

Những cách lót, láy và melisma này tôi còn dùng trong nhiều bài dân ca khác như Đố Ai chẳng hạn:

*Đố ai biết lúa - ơ ơ ơ ơ lúa mây-ơ cây
Biết sông, biết sông mây khúc ơ ơ ơ ơ biết mây...
v.v...*

Đó là về tiết tấu. Về âm giai, bài Nụ Tầm Xuân dùng ngũ cung để hợp với dân ca, nhưng có thêm chút âm điệu Tây phương vì sử dụng nhiều những cung của hợp âm trưởng

phamduy (hương) ca

(Do major). Cách đi lên trong câu lục *Tredo lên, lên treo lên* rất giản dị mạnh mẽ và dễ nghe: dùng quãng 5 (fifth interval) của Do (Do - Sol), rồi quãng 5 của Fa (Fa - Do), rồi quãng 5 của Sol (Sol - Re), rồi quãng 5 của Do. Những người biết nhạc lý sẽ thấy ngay rằng quãng 5 là “hợp âm” căn bản nhất trong mọi loại nhạc, (nó là harmonic đầu tiên sau octave) và Fa - Do - Sol - Re là tứ cung căn bản của dân nhạc, lập bằng một chuỗi quãng năm. Nó làm cho âm điệu câu này đượm một vẻ rất mạnh và sáng sủa, trước khi “resolve” bằng một câu có giai điệu rất êm ái (dùng quãng hai và ba):

Lên cây bưởi ở ở hài ở ở hoa ...

Sự tương phản từ mạnh mẽ sang êm ái này được các ca sĩ giỏi khai thác rất công hiệu, đang crescendo bỗng chuyển sang piano - grazioso.

Sau khi cho ta “leo cây” ở câu lục, câu bát kéo ta đi xuống, nhưng thay vì về Do thấp (tonic), bỗng chuyển hệ sang La (relative minor).

Hái - í - nụ - ù - u - ú tẩm - ừ - ư - ứ xuân...

Lối chuyển hệ (metabole) này cũng là một kỹ thuật dùng trong những bài dân ca để gây một sự bất ngờ, kịch tính (dramatic).

Nói tóm lại, tôi đã tận dụng những kỹ thuật của dân ca như láy, lót, melisma và metabole để xây một bản “dân ca mới”.

phamduy  - (hương ca)

Nụ Tâm Xuân

(Ca Dao)

Như Kế Truyện

Phạm Duy soạn thành ca khúc



The musical score consists of four staves of music in G major, 2/4 time. The lyrics are integrated into the music, with some words underlined or in bold. The lyrics are:

Trèo lên lèn trèo lên Trèo lên lèn trèo lên Lên cây
buồi i i hái i i hoa.

Bước
ra ra vườn cà Bước ra ra vườn cà cà hái nụ i i i tâm i i i xuân.

phamduy

Nụ tâm xuân dì

A D A E Bm D
f *mf*

nụ tâm xuân! Nở ra a a a a a xanh biếc a a a a á. Em lấy chồng em

Dm A E A
di lấy chồng Anh tiếc tiếc lăm thay ! Một miếng trầu

Am G7 C G7
 cay hối chàng ! Chàng dì chàng dì nào khó . . . Một miếng trầu cay hối chàng !

C G7 C Dm
 . . . Chàng dì chàng dì khó gì ! Sao anh không hỏi i i ? Sao anh không

C Am D A
pp Nhũng ngày em còn thơ ? Giờ

hỏi i i ? Sao anh không hỏi i i

phamduy  *thường ca*

dây dây giờ đây Giờ dây dây giờ dây, dây em dã i i i có i i i chồng.
 Em dã dã có chồng Như
 chim chim vào lồng Như cá ngâm i i i mồi i i i câu !
 cá cắn câu biết đâu mà gõ ...
 Chim vào lồng biết thuở nào ra ?

Sài Gòn 1956

Đỗ Ai

Một nửa lời ca của bài Đỗ Ai này là ca dao lục bát
thuần túy với nhạc hướng âm điệu Chèo :

*Đỗ ai biết lúa mẩy cây
Biết sông mẩy khúc, biết mây mẩy từng
Đỗ ai quét sạch lá rừng
Để tôi khuyên gió, gió đừng rung cây...*

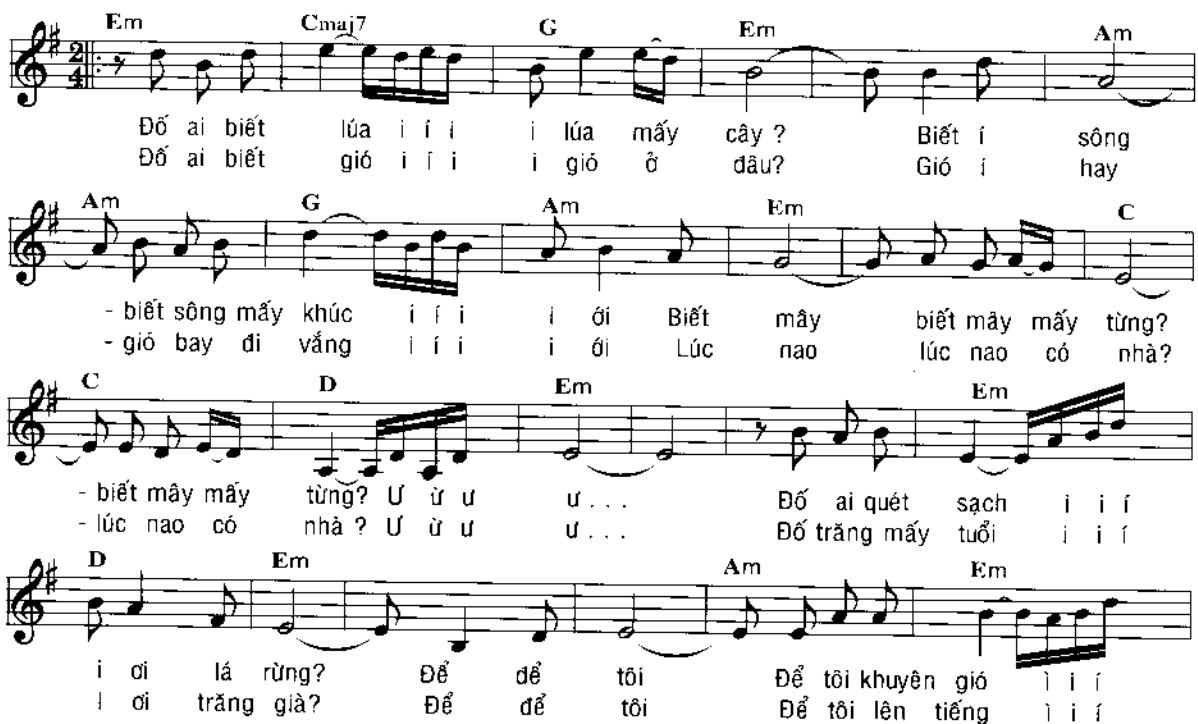
Nửa sau là do tôi đặt ra, khác tiết điệu và nhạc điệu
cổ truyền :

*Đỗ ai nằm ngủ không mơ
Biết em nằm ngủ hay mơ
Nửa đêm trăng xuống đứng chờ ngoài hiên
Nửa đêm anh đến bên bờ yêu đương
Đỗ ai nhặt được tim ai
Biết em nhặt được tim tôi...*

Kỹ thuật dàn dựng bài Đỗ Ai cũng giống như của bài
Nụ Tầm Xuân.

Dố Ai

Nhanh Nhẹn



Em Cmaj7 G Em Am

Dố ai biết lúa i i i i lúa mây cây ? Biết i sông
 Dố ai biết gió i i i i gió ô dâu? Gió i hay

- biết sông mây khúc i i i i ơi Biết mây biết mây mây từng?
 - gió bay đi vắng i i i i ơi Lúc nao lúc nao có nhà?

C D Em Em

- biết mây mây từng? Ủ ừ ư ư... Dố ai quét sạch i i i
 - lúc nao có nhà? Ủ ừ ư ư... Dố trăng mây tuổi i i i

D Em Am Em

i ơi lá rừng? Để dể tôi Để tôi khuyên gió i i i
 i ơi trăng già? Để dể tôi Để tôi lên tiếng i i i

phamduy  (hương ca)



D Em D Em

i di gió đứng Gió đứng rung cây ... Gió đứng rung cây ú ú ú
i di mǎn mà Mǎn mà yêu em ... Mǎn mà yêu em ú ú ú

Bm E

ừ ... Đố ai nằm ngủ ... Không mơ ò o à o?

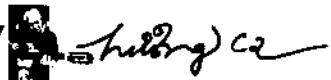
A

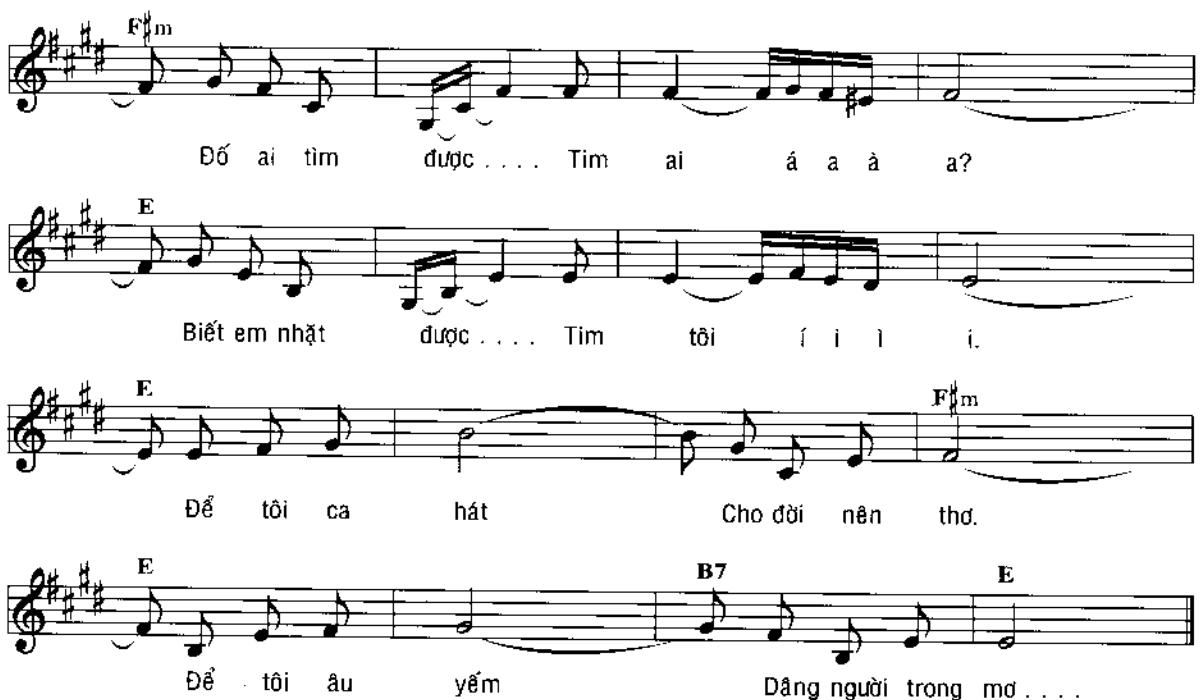
Biết em nằm ngủ ... Hay mơ ò o à o?

Nửa đêm trăng xuống Đứng chờ ngoài hiên.

Bm E F#m

Nửa đêm anh đến Bến bờ yêu đương.

phamduy 



The musical score consists of four staves of music in G major (two sharps) and common time. The lyrics are written below each staff.

Staff 1 (F#m):

Để ai tim
được . . . Tim ai á a à a?

Staff 2 (E):

Biết em nhặt
được . . . Tim tôi í i l i.

Staff 3 (E):

Để tôi ca hát
Cho đời nén thở.

Staff 4 (F#m):

Để tôi âu yếm
Dâng người trong mơ . . .

Sài Gòn 1954

Tình Hoài Hương

1951, lúc gia đình tôi dọn từ miền Bắc vào Nam, tôi đang là một nghệ sĩ vừa phải xa miến quê "Bắc Kỳ" và đang nhớ cảnh quê cũ cho nên khi bắt đầu sáng tác lại (1953), tôi soạn bài Tình Hoài Hương. Tôi sẽ không phải là người độc nhất soạn những bài hát nhớ quê hương khi vẫn đang sống ở quê hương. Cuộc di chuyển vào Nam trong năm 1954 của hơn một triệu người khiến cho lũ nhạc sĩ chúng tôi lúc đó soạn nhiều bài hát về quê hương miền Bắc, ví dụ Giấc Mơ Hồi Hương (Vũ Thành), Hương Về Hà Nội (Hoàng Dương) v.v... Trong Tân Nhạc đã khởi sự loạt bài về sau được gọi là *tình ca quê hương*. Bài Tình Hoài Hương (và nhất là bài Tình Ca) có thể được coi là những bài khởi xướng cho xu hướng này...

Về mặt nhạc lý, bài này chỉ dùng một câu nhạc :

Quê hương tôi,

Có con sông đào xinh xắn...

Nước tuôn trên đồng vuông vắn

Lúa thơm cho đủ hai mùa

Dân trong làng trời về khuya vắng tiếng lúa đê mê

...rồi chuyển từ giọng thứ qua giọng trưởng và chuyển ton (modulate) nhiều lần trước khi trở lại chủ âm nguyên thủy. Kể rõ ra thì là từ Re thứ sang Fa trưởng, chuyển qua

phamduy (hương ca)

La trưởng, rồi về Re thứ là ton mở đầu). Kết cấu này rất “cổ điển” và chặt chẽ, tuy áp dụng vào một giai điệu mang nhiều tính cách dân ca VN.

Xen vào điệu chính đây êm dịu đó là những đoạn nhạc nhiều thay đổi cá tính: một tiếng sáo mở đầu (intro) rất phóng khoáng, một đoạn giữa nhịp nhàng (*Ai về, về có nhớ...*), một đoạn kết đầy sôi nổi (*Tình hoài hương ! Khói lam vương tâm hồn chim xuồng...*)

Về phương diện tình cảm, tôi cảm nhận được khúc ngoặt to lớn của dân tộc, tôi viết Tình Hoài Hương như một tổng kết, rằng từ nay không chỉ xa quê nhà trong không gian mà là xa mãi mãi trong thời gian, tình cảm kết tinh thành một *nostalgie* như là chứng liệu một thời.

Nước Việt Nam sau 1945 đã bước vào một thời đại mới của cuộc diện thế giới, vĩnh viễn xoá bỏ ý niệm “cố hương” theo kiểu cũ. Cho nên tôi mô tả quê hương với tất cả các nét đắm thắm một thời của nó, *đồng ruộng, lũy tre, làn khói, con sông, cây cỏ, con trâu, bà mẹ...* nhưng không một lời mơ ước là sẽ trở về. Còn đâu nữa mà về ! Tôi không mang ảo tưởng quay về cái cũ của những ngày

phamduy  - huong ca

dẫu kháng chiến, tôi cảm nhận được cú định mệnh đang
giáng xuống Việt Nam bắt buộc đi vào một thời đại hoàn
toàn mới, từ tình hoài hương tôi kịp chuyển qua các báo
hiệu cho một tâm cảm mới :

*Chiều xoay hướng !
Sóng vui trong mối tình muôn đường.
Tình ngàn phương !
Biết yêu nhau như lòng đại dương...*

Qua bài tình hoài hương qua tình ngàn phương, tôi
chỉ có thể hát lên cung bậc chuyển tiếp cho một dự cảm.
Người Việt Nam bắt buộc phải ra khỏi cái nôi ấm áp thôn
dã hàng ngàn năm của mình, cái bước đi đã được ý thức
và được thực tập từ thời Đông Kinh Nghĩa Thục, thời Đông
Du nhưng chưa bao giờ thật sự thành hiện thực.

phamduy  hương ca

Tình Hoài Hương

Lưu Loát

intro



Quê hương



tôi có con sông đào xinh xắn Nước tuôn trên đồng vuông vắn Lúa thơm cho đủ hai

phamduy shiroyo co

B♭ Am > Am7 > Dm

mùa Dân trong làng trời về khuya vắng tiếng lúa đê mê (lấy...)

Am7 Dm F B♭

... . . .) Quê hương tôi có con đê dài ngây

Dm B♭ Dm B♭ Gm C

ngất Lúc tan chợ chiều xa tấp Bóng nâu trên đường bước dồn Lửa bếp nồng, vòm tre

C7 > F C7 >

non, làn khói ấm hương thôn! (Lấy. . .)

F Esus4 Asus4

. . .) Ai về, về có nhớ, nhớ cô mình chăng? Tôi

Esus4 Asus4 D

về, về tôi nhớ hàm răng răng cô mình cười đ đ

phamduy  *hingga* C2

A F#sus4 Bm

ó ! Ai về về mua lấy lấy miệng cười Để

A Esus4 D

riêng tôi mua lại i í mảnh đời, thơ ngây thơ ô ô ô

A F#m A F#m

ờ ! Quê hương ơi ! Bóng đa ôm đàn em bé Nắng trưa im lìm trong

A F#m E A E

lá Những con trâu lành trên đồi Nằm mộng gì ? Chờ nghe tôi thổi khúc sáo chơi

A E A

voi . . . (Lấy . . .) . . . Quê hương

Dm F Dm F Dm F

đi ! Tóc sương mè già yêu dấu Tiếng ru nỗi niềm thơ ấu Cánh tay êm tựa mái

phamduy@huongca

B♭ Am Am7 Dm

dẫu Ôi bóng hình từ bao lâu còn ghi mãi sắc mầu ! (Lấy . . .
 . . .) Tình hoài hương ! Tình hoài
 D F♯m
 hương ! Khói lam vương tâm hồn chìm xuống Chiều xoay hương ! Chiều xoay hương ! Sống vui
 Bm D
 trong mỗi tình muôn đường. Tình ngàn phương ! Tình ngàn phương ! Biết yêu nhau như lòng đại
 D
 dương Người phiêu lảng ! Người phiêu lảng ! Nước mắt có về miền quê lai láng
 D
 Xa quê hương !
 D
 Yêu quê hương !

1953

Vợ Chồng Quê

Là một trong bộ ba Em Bé Quê, Vợ Chồng Quê, Bà Mẹ Quê bài này thuộc về xu hướng *tình tự dân tộc* mà tôi là người khởi xướng. Nhạc của tôi thiên về dân ca thì tôi phải nói tới *anh chiến sĩ, anh thương binh, người nông phu, cô gánh lúa, cô gánh gạo, anh công nhân, chàng thi sĩ, em bé quê, vợ chồng quê, bà mẹ quê* chủ !

phamduy  phamduy.com

Vợ Chồng Quê

Rất Mặn Mà



phamduy (hương) cz

Ab E♭7 Ab Ab
 ròn với nụ cười ... Son. Hồi anh gánh gạo ư ú trên
 rời sê về thôi ... Cơm. Chữ i móc ngực, o ó o

Ab
 đường ! Chàng đi ! Gạo ... Nam, gạo ... Bắc ú ú Đàm miền
 Tròn ! Người đi ! Còn ... Trong một ... Nước ú ú Người người

E♭7 Ab B♭m E♭7 Ab
 Trung, gánh đứng để rồi ! Chàng chàng đi ! Gánh đứng để rồi ! Hồi
 ơi ! Ta đứng bỏ nhau ! Người người đi ! Ta đứng bỏ nhau ... Á

Cm Cm G7
 em tát ruộng u ú bên ngồi ! Nàng ơi ! Biển Đông ta tát
 ơi ! Con ngủ u ú cho muối ! Người ơi ! Cười vui trong giấc

Cm C Dm
 cạn ừ ư ừ ư ... Nàng nàng ơi ! Cho đời thuận nhau. Nàng nàng
 mộng ừ ư ừ ư ... À à ơi ! Yêu đời tự do. À à

G7 C C F C
 ơi ! Cho đời thuận nhau Nàng nàng ơi ! Chàng chàng ơi ! Nàng nàng ơi ! Chàng chàng
 Ơi ! Yêu đời tự do À à ơi ! À à ơi ! À à ơi ! À à

phamduy - nhac

F di ! Chàng nhìn đàn chim rồi ước như chim ngang
 Oi ! Thuở nào vườn cau vừa mới cao ngang mái

Fm trời Sóng chia miếng mồi, như dưa có đôi. Nàng cười không
 đâu Lúa dẩm ba sào, nay dã hai trâu ! Nhìn thẳng cu

5 nói, ngược ra sông . . . Núi Má em hây hông như áng mây
 bé dẩm mưa trong . . . Ngõ Nước mưa chan hòa cho tốt lúa

F trời. Một ngày sang Thu . . . Một buồng cau tớ . . . Quanh co lối
 nhà Mùa màng năm nay . . . Gạo tròn tay say . . . Đêm đêm thức

F B♭ 5 Mới. Mẹ già yên lòng . . . Thiếu nữ mơ
 xóm nhũng tà áo . . . Gáy. Vì đời yên lành . . . Nên lúa da

B♭ mòng . . . Các em nhi C7 đồng trống ếch khua . . . Vang.
 giấc lúc gà chua . . . Gáy. Vì đời yên lành . . . Bình.
 tình . . . Hứa cho đời minh kiệp sống thanh . . .

1953

Tiếng Đàn Tôi

Khi tôi đi theo gánh hát Đức Huy (1944), tôi là người tiên phong trong việc phát huy nhạc mới và hát một số bài hát đầu tiên của Tân Nhạc là những nhạc phẩm của Lê Thương, Đặng Thế Phong, Văn Cao... trong đó có một bài của Hoàng Trọng với nhan đề là *Tiếng Đàn Ai* :

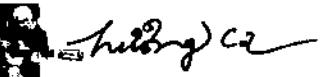
*Đàn ai xa vắng
Dường như khóc trong đêm trường...*

Tuy nhiên, tiếng đàn của “ai” đó không buồn lắm đâu, bởi vì nó là tiếng đàn thương vay, khóc mướn, buồn trời nắng, trời mưa, nhớ thương người tình tưởng tượng... một bài hát rất ngây thơ, giống như những tình khúc hồi Tân Nhạc vừa mới được thành lập.

phamduy 

Có thể khi tôi soạn bài Tiếng Đàm Tôi (1947), trong
tiềm thức, tôi đã muốn trả lời bài Tiếng Đàm Ai chăng, vì
tôi không nói về một tiếng đàm viển vông mà nói về tiếng
đàm của một chuyện tình có thực, giữa tôi và người tình
tên H.

*Đời lạnh lùng trôi trên dòng nước mắt
Với bao tiếng tơ xót thương đời
Vì cuộc tình đã chết một đêm nao
Lúc trăng hagy còn thơ ấu...*

phamduy 

Trong điệp khúc, tôi còn gọi tên Nàng lên :
Hương Hương, nàng ơi
(tên thật của Nàng không phải là Hương)
Nàng về xoã tóc không lời
Khoan khoan hò ơi
Lệ sầu rung xuống đàn tôi...

Tiếng đàn muốn được là mênh mông, cho nên :
Mênh mông là ơi
(không phải là lời)
Đường về xa tấp khung trời
Khoan khoan hò ơi
Lạnh lùng em đã rời tôi.

phamduy

Tiếng Đàn Tôi

Tango

A musical score for piano in 2/4 time, key signature of B-flat major (two flats). The score consists of two staves. The top staff shows a treble clef, a B-flat key signature, and a 2/4 time signature. The bottom staff shows a bass clef. The first measure is labeled "Intro" and contains a single eighth note followed by a fermata. The second measure starts with a sixteenth-note grace note followed by a eighth-note eighth-note eighth-note eighth-note pattern. The third measure is labeled "Cm6" and shows a C minor 6th chord. The fourth measure is labeled "Gm" and shows a G minor chord.

Dsus4 Gm Ebmaj7 Gm
Đời lạnh lùng trôi theo dòng nước mắt Või bao tiếng to xót thương người

Đời lạnh lùng trôi theo dòng nước mắt Voi bao tiếng tờ xót thương người

A musical score for piano featuring a treble clef staff. The melody consists of eighth-note patterns. Chords are indicated above the staff: Gm (two notes), Cm6 (three notes), Ebmaj7 (four notes), and D (two notes). The score is set against a white background.

Vì cuộc tình đã chết một đêm nao Lúc trăng hãy còn thơ ấu...

A musical score for a single melodic line. The key signature is one flat. The melody consists of eighth and sixteenth note patterns. Above the staff, four chords are labeled: Dsus4, Gm, G7, and Cm6. The notes correspond to the following approximate pitch sequence: Dsus4 (D, F#, A), Gm (G, B, D, F#), G7 (G, B, D, F#), and Cm6 (C, E, G, B). The melody starts on D, moves to Gm, then G7, and finally Cm6.

Dù đời tàn trên cánh nhạc chơi vai vẫn còn mong nhớ khúc yêu đời

phamduy

Dsus4 G
 Lúc bao nhiêu tiếng cười rộn ràng chẩy về xuôi..... Mênh mông là
 G D7 Am
 ơi! - Thuyền về tới bến Mê rồi. - Khoan khoan hò ơi!
 D7 G
 Đặt dù trong tiếng đàn tôi Mênh mông là ơi! Thuyền về bát ngát hương
 D7 Am G G7
 trời khoan khoan hò ơi! Nhịp sâu xa vắng mà thôi! Buồm về dội
 C G
 nắng trên khơi Bao nhiêu hoàng hôn đến cho êm vui, người ơi! Có tiếng hát

phamduy  hương ca



theo đàn tôi Như ru như thương linh hồn đắm đuối Mênh mông là đi!

Thuyền chờ mong gió lên trời Mang theo đàn tôi Chảy về đâu bến ngày mai...

Chợ Đại - Cống Thần 1947

Tiếng Sáo Thiên Thai

*Ánh xuân lướt cỏ xuân tươi
Bên rừng thổi sáo một hai kim đồng
Tiếng đưa hiu hắt bên lòng
Buồn ai xa vắng mênh mông là buồn...*

Tiếng Sáo Thiên Thai là thơ của Thế Lữ được tôi phổ nhạc. Đó là một bài thơ lục bát. Theo nhà nhạc học Phạm Quang Tuấn, về ý thơ, có một sự vừa tương phản vừa hòa hợp giữa cái vui của cảnh *xuân tươi*, *tiên đồng* với cái buồn buồn của thi sĩ nhớ thiên thai không bao giờ tìm lại được. Sự đối xứng này sẽ được diễn tả bằng sự tương phản giữa nhạc đoạn A và đoạn B (mà ta hay gọi là điệp khúc).

Tôi viết bài này cho cặp song ca Thái Thanh - Thái Hằng, nên nhạc có hai bè quan trọng ngang nhau. Ngoài ra tôi còn viết nhạc đệm để nối tiếp các câu, phần đệm này gần rất chặt chẽ với điệu chính, không thể tách rời. Trong bài này tôi đã bắt thơ phải theo nhạc, tức là đặt quy tắc nhạc lên trên thơ, và kết quả là một bản nhạc dịu dặt nghe không thể biết được là thơ phổ nhạc.

phamduy  - huong ca

Bốn câu lục bát trên của Thế Lữ được xào xáo, sắp đặt lại để cho một âm điệu thích hợp. Từ *Xuân tươi...* cho tới *Mênh mông là buồn...* tuy lời lẽ khác hẳn, nhưng tất cả các từ trong nguyên bản đều nằm trong bài ca gần như không thiếu chữ nào ! Thêm một vài chữ lót, đệm như *nâng niu, hò xàng xê, êm êm...* không thay đổi gì không khí của thơ. Tuy sắp đặt lại, lời vẫn hoàn toàn tự nhiên không gượng ép.

Đoạn hai tiếp tục theo kiểu đó : từ *Tiên Nga* tới *Bóng chiều không đi...*

Tôi dùng nhịp Tango, nhưng là một thứ *tango* đã biến đổi. Nhịp Tango thường rất nặng nay được làm nhẹ đi bằng những *triplets* tuôn ra liên miên bất tuyệt như những đợt sóng không bao giờ ngừng (đây ta phải kể cả nhạc đệm "la la la" là một phần không thể tách rời của điệu nhạc). Tổng cộng gần 60 vần nối tiếp nhau !

Về giai điệu (melody) tôi cũng sử dụng một kỹ thuật thường dùng trong nhạc cổ điển Tây phương là đi từ một motif (câu ngắn, ý nhạc nhỏ) mà khai triển ra. Motif này gồm năm vần, và cách lên xuống của nó được thấy rõ nếu ta dùng những dấu tiếng Việt (bỏ hai chữ đầu):

Ngang ngang sắc ngang huyền

Ngang ngang sắc ngang huyền

Ngang ngang sắc ngang huyền

Mỗi lần lấy lại motif, thì thay đổi lên xuống một chút. Đoạn hai hơi thay đổi motif:

Nặng huyền sắc huyền sắc

Nặng huyền ngang huyền sắc

Huyền huyền ngang huyền sắc

Người hát hay phải biết đưa vào một tương phản nào đó để cho những câu láy trở thành hấp dẫn; chẳng hạn, họ có thể thay đổi dynamics hay ngắn hơi (staccato) ở cuối 2 lần đầu, và ngân dài ở lần cuối:

Buông lơi tóc bên nguồn (NGẮT)

Hiu hiu lũ cây tùng (NGẮT)

Ru ru tiếng trên cồn (NGÂN)

Sử dụng một motif ngắn như vậy làm bản nhạc dễ cảm nhận, nhưng muốn thực sự hay thì phải có một cái melodic contour (hình dáng lớn của giai điệu) đẹp để làm sướng, trên đó đặt motif như những viên gạch. *Melodic contour* đoạn đầu bài này khởi từ trên cao, đi xuống từng đợt, tới đáy ở chữ "kim đồng", rồi từ từ đi lên trở lại. Hình thể như chữ U hay như thung lũng. Cái *contour* này được nhắc lại một lần nữa trước khi đi vào đoạn giữa.

Hiệu quả của cấu trúc này là một điệu nhạc rất vui tươi, rất dễ cảm nhận, nhưng cũng rất mĩ thuật ở quy mô lớn và nhỏ. Ngoài ra cũng nên nhận thấy là đi qua gần 120 notes nhạc rồi mới nghỉ ở chủ âm, khác với Ngãm

phamduy 

Ngùi cứ 6 hay 8 chữ là về chủ âm. Sự dè sén chủ âm này làm cho ý nhạc chuyển động không ngừng.

Sang đoạn giữa (B), tôi tạo ra một sự tương phản không những về tiết tấu (từ liên tục đổi thành chậm rãi, ngắn quãng), mà còn bằng cách chuyển vào âm giai thứ của cung bậc 3, tức là từ Do major chuyển qua Mi minor. Đây là một *modulation* rất đặc biệt (phần lớn nhạc sĩ khác sẽ chuyển qua Do minor hoặc La minor chứ không nghĩ tới chuyển qua Mi minor), nó cho điệu nhạc lúc này một màu sắc bất ngờ, độc đáo, mơ hồ, lâng lâng, buồn buồn... nói tóm lại là rất hợp với lời :

*Trời cao xanh ngắt, xanh ngắt Ô ô ô kià
Hai con hạc trắng bay về nơi nao ?*

Sự tương phản với đoạn A được nhấn mạnh bằng những *melisma* (uốn éo giọng) và *appoggiatura* rất uyển chuyển trong những chữ "Ô", "hạc", "trắng", "bay", "về"...

phamduy  (hương c2)

Sau khi củng cố giọng Mi thứ bằng những hoà âm thường lệ (La thứ, Si 7, Mi thứ), nhạc chuyển qua relative major (Sol trưởng) rồi dùng những dominant progressions (hợp âm Mi → La → Re → Sol → Do nối tiếp nhau từng quãng 4) rất tự nhiên, hợp lý và cổ điển để trở lại giọng Do cũ:

*Trời cao xanh ngắt Ô ô ô kià Ô ô ô kià
Hai con hạc trắng bay về về nơi nao...*

Những *modulations* và *chord progression* liên miên này làm màu sắc nhạc trong đoạn B thay đổi không ngừng, khiến người nghe có cảm tưởng như đi qua một "cầu vồng âm thanh" (rainbow of sound) khó tìm thấy trong bản nhạc Việt Nam nào khác. Liệu kỳ diệu và lý thú là trong đoạn A, sự chuyển động (movement) của nhạc nằm ở bề mặt, ở tiết tấu rộn rã, còn sang đoạn B, sự chuyển động này "lặn" xuống chiều sâu của hoà âm, còn bề mặt tiết tấu thì trở thành phảng lặng.

phamduy  *nhạc sĩ*

Tiếng Sáo Thiên Thai

Theo thơ Thế Lữ

Dùu đặt



A musical score for piano or guitar. It consists of two staves. The top staff shows a sequence of chords: E♭, A♭, Fm, and A♭. The bottom staff shows a sequence of chords: E♭, B♭, E♭, and a final section labeled 'Fine'. The key signature is B-flat major (two flats), and the time signature is common time.

Intro & Ending

Fine



A continuation of the musical score from the previous page. It shows a sequence of chords: E♭, B♭, E♭, and a final section labeled 'Fine'. The key signature is B-flat major (two flats), and the time signature is common time.



A continuation of the musical score from the previous page. It shows a sequence of chords: E♭, E♭maj7, E♭7, A♭, and A♭m. The lyrics begin with 'Xuân tươi' and continue with 'Em em ánh xuân nồng Nâng niu sáo bên rừng Dăm ba chú kim'.

Xuân tươi
Chim đì

Em em ánh xuân nồng Nâng niu sáo bên rừng Dăm ba chú kim
Lên khơi sáo theo với Hay theo đến bên người Tiên Nga tắm sau



A continuation of the musical score from the previous page. It shows a sequence of chords: E♭, E♭+5, and Fm. The lyrics continue with 'đồng...' and '(Hò xang xè) Tiếng sáo'.

đồng...
đôi...

(Hò xang xè) Tiếng sáo
(Tình tang ôi) Tiếng sáo

phamduy  - hương c2

Fm 3 A♭ E♭ 3 B♭7 E♭ 3 A♭

Nhẹ nhàng lướt cỏ nắng Nhạc lòng đua hiu hắt
 Khi cao cao mờ vút Cùng làn mây lửng la Rồi về bên bờ
 vắng Mênh suối Cây

E♭ E♭

mông là buồn! Tiên Nga Buồng loi tóc bên
 xanh mờ mờ! Èm êm Ôi tiếng sáo tơ

H♭maj7 E♭ 3 A♭ A♭ m 3 E♭ 3 3

nguồn Hiu hiu lũ cây tùng Ru ru tiếng trên cồn...
 tính Xinh như bóng xiêm đình Trên không uốn thân mình...

B♭+5 Fm 3

Hò ơi Làn mây đi! Ngập ngừng sau đèo
 Đường lên lên Thiên Thai! Lọt vài cung nhạc

A♭ E♭ 3 B♭7 E♭ 3 A♭ B♭7 E♭

vắng Nhìn minh cây nhuộm nắng Và chiều như chìm lắng Bóng chiều không đi!
 gió Thoảng về mơ mộng quá Nàng Ngọc Châu tưởng nhớ Tiếng lòng bay xa! (HẾT)

phamduy  *(hương ca)*

49 E♭ D.S. *Al Fine* Gm



Trời cao xanh ngắt! Xanh ngắt! Ồ ồ ô kia!

Hai con hạc trắng (ø) Bay về nơi nao?

Trời cao xanh ngắt! Ồ ồ ô kia! Ồ ồ ô kia!

Hai con hạc trắng (ø) Bay về về Bồng Lai Đôi

Sài Gòn 1959

Tình Cầm

Đây là một bài thơ mà Hoàng Cầm soạn trong thập niên 30, từ khi còn đang làm nghề thầy giáo ở Bắc Giang mà có lẽ bấy giờ (1984) thi sĩ cũng đã quên rồi ! Hơn nữa, vì anh vắng mặt trên thi đàn quá lâu nên có ai còn thuộc thơ anh thì cũng chỉ thuộc lõm bõm vài câu mà thôi. Như họa sĩ kiêm thi sĩ Tạ Tỵ còn nhớ vài câu :

*Nếu anh còn trẻ như năm trước
Quyết đón em về sống với anh
Những buổi chiều vàng phô phất lại
Anh đón em hát nín xuân xanh.
? ? ?*

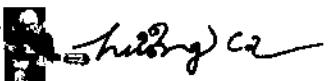
*Nhưng thuyền em buộc trên sông hận
Anh chẳng quay về với trúc tơ
Ngày tháng tỳ bà vương ánh nguyệt
Mộng héo bên song vẫn đợi chờ...*

phamduy
[Signature]

Một người có lẽ lớn tuổi và là dân Hà Nội cũ,
trong một bài báo đăng trên nguyệt san Văn Nghệ Tiền Phong còn nhớ thêm bốn câu nữa :

*Nếu có ngày nào em trở gót
Quay về thăm lại bến thu xa
Thi dôi mái tóc không xanh nữa
Mây bạc trăng ngàn vẫn thướt tha...*

Tôi đã phổ nhạc mấy câu thơ của bài thơ vô đề này và đặt tên bài thơ phổ nhạc là Tình Cầm. Người ta có thể hiểu đó là bài hát nói về mối tình của Hoàng Cầm hay bài hát nói về một mối tình của một danh cầm nào đó.

phamduy 

Để cho có đủ câu nhạc, tôi soạn thêm một đoạn lời (coi như đó là đoạn 2), mong rằng nó vẫn nằm trong hơi thở và cảm xúc của thi sĩ :

*Có mây bàng bạc gây thương nhớ
Có ánh trăng vàng soi giấc mơ
Có anh ngồi lại xe phím cũ
Mong chờ em hát khúc Xuân xưa...*

Bài Tình Cảm được Thái Thanh, Duy Quang, Tuấn Ngọc, Thái Hiền và nhiều ca sĩ khác hát trong các băng nhạc sản xuất tại Hoa Kỳ.

phamduy  phamduy.com

Tình Cầm

Tình tứ



Nếu anh còn trẻ... Như năm cũ. Quyết đón em về sống với
anh! Những khi chiều vàng phô phất đến. Anh đàn em hát níu xuân
xanh. Có mây bàng bạc... Gây thương nhớ. Có ánh trăng vàng soi giắc
mơ. Có anh ngồi lại... Sờ phím cũ. Mong chờ em hát khúc xuân

phamduy (hương ca)



xưa. Nhưng thuyền em buộc trên sông hận. Anh chẳng quay về với... trúc

tơ. Ngày tháng tỳ bà vương ánh nguyệt... Mộng héo bên sông vẫn... đợi

chờ... Nếu có ngày nào ... Em quay gót. Lui về thăm lại bến Thu

xa. Thì đôi mái tóc không còn xanh nữa Mây bạc trăng vàng vẫn thuốt

tha! Mây bạc trăng vàng vẫn thuốt tha! Mây bạc trăng vàng vẫn thiết tha!

Chỉ Chừng Đó Thôi

Một cuộc tình khiến cho tôi soạn ra vài chục tình khúc, khởi đầu từ bài Ngày Đó Chúng Minh (1956)...cho tới Nghìn Trùng Xa Cách (1966)...mãi tới cuối 1974 mới được tôi kết thúc bằng một bài hát, dù chúng tôi xa nhau đã khá lâu nhưng chưa bao giờ tôi muốn chấm dứt mối tình đó cả.

Bài đó là bài Chỉ Chừng Đó Thôi mà tôi soạn ra trong một buổi sáng sớm, khi tôi ngồi trong vườn đá sỏi ở căn nhà Phú Nhuận thân yêu, dưới bóng cây sim xanh ngát... Bỗng có một con nhện nhỏ từ trên cây sa xuống lòng tôi và tôi chợt thấy rằng sự nhớ thương mối tình đó cũng đã quá đầy đủ rồi...

*Chỉ chừng một năm trời
Là quên lời trăn trối
Ai nuôi thương tình đôi
Chỉ chừng một năm thôi...
Chỉ cần một năm qua
Là phai mờ hương cũ
Hoa úa trong lòng ta
Chỉ cần một năm xa...*

Từ nay trở đi, tôi sẽ phải quên người tình đó :

*Chỉ một chiều lê thê
Ngồi co mình trên ghế
Nghe mắt di tuổi thơ
Chỉ một chiều bơ vơ
Chỉ là chuyện đong đưa
Đời luôn là cơn gió
Thay áo cho tình ta
Chỉ là chuyện thiên thu.*

phamduy  huong ca

Chỉ Chừng Đó Thôi

Lôi cuốn

Chỉ chừng một năm trôi là quên lời gầy trăn trối. Ai
 cần một cơn mưa là vai gầy thêm nữa. Cho
 G F D Am
 nuối thương tình đôi. Chỉ chừng một năm thôi! Chỉ
 ướt môi mềm da. Chỉ cần giọt mưa sa! Chỉ
 D Am C D G
 cần một năm qua là phai mờ hương cũ. Hoa úa trong lòng
 chờ một cơn mưa để không ngờ chi cũ. Hoa úa trong lòng
 F D Am
 ta. Chỉ cần một năm xa... Khi xưa em gầy
 Nghe. Giọt nhẹ vào tim ta... Ta yêu em mù

phamduy

C D Am F C
 gò. Đi ngang qua Nhà Thờ. Trông như con mèo khờ. Chờ
 lòa. Như A ĐAM ngù ngờ. Yêu E VA khù khờ. Cuộc
 G B♭ D G Em
 bàn tay nâng đỡ... Ta yêu em tinh cờ. Như
 Tình trinh tiết đó... Nhưng thiên tai còn chờ. Đôi
 Am D Am C F
 cơn mưa đầu mùa. Rời trên sân cổ già. Làm rụng rời cánh
 uyên ương vật vờ. Chia nhau xong tội đồ. Đầy rạo lâu mới
 Am D Am C
 hoa. Chỉ một chiều lê thê. Ngồi co mình trên
 D G F D Am
 ghế. Nghe mắt đì tuổi thơ. Chỉ một chiều bơ vơ.
 D Am C D
 Chỉ là chuyện dong đưa. Đời luôn là cơn gió. Thay
 G F D Am
 áo cho tình ta. Chỉ là chuyện thiên thu. Tưởng

phamduy

chừng nghìn năm sau. Chẳng ai còn yêu nhau. Nào ngờ đâu tình
yêu. Giangi bấy nhau còn nhiều. Nghe lòng còn khô
ráo. Nghe chừng còn khát khao. Nên gục đầu rất mau. Xứng
tội cả kiếp sau. Cả triệu người yêu nhau còn
ai là không thấu. Cả triệu người yêu nhau còn
lâu. Tia sáng Thiên Đường cao rồi vào ngực tim
nhau

Am Gm D Bm F#m G

Am D G F D

Am G F D

Am

Saigon 1975

mục lục

phamduy *S. hương ca*

7. trăm năm bến cũ • 13. vô thường

17. chiếc kẹp tóc thơm tho • 23. hương rừng

29. nụ tầm xuân • 35. đố ai • 39. tình hoài hương

47. vợ chồng quê • 51. tiếng đàn tôi • 57. tiếng sáo thiên thai

65. tình cầm • 71. chỉ chừng đó thôi

TỔNG PHÁT HÀNH

Công ty Văn hóa Phương Nam

940 Đường Ba Tháng Hai, Phường 15, Quận 11, TP HCM
ĐT: (08) 8663447 - 8663448 Fax: (84 8) 8663449

TP. HỒ CHÍ MINH: • Nhà sách Phú Thọ: 940 Đường Ba Tháng Hai, Q11 - ĐT: 8644444-8639205 • Nhà sách
Dai Thế Giới: 41B Lầu Phố 01, DT: 863097-9508175 • Nhà sách Phương Nam: 2A Lê Duẩn, Q1, ĐT: 8229850-8234947
• Nhà sách Phương Nam: 25 Lê Lai, Q1, ĐT: 8217131 • Nhà sách Nguyễn Quán: 03 Nguyễn Quán, W.Cô Vấp, P1: 8944835-8946581 • Nhà sách Nguyễn Thái Sơn: 86A Nguyễn Thái Sơn, Q. Gò Vấp, ĐT: 8943246-8953287
• Nhà sách Phương Nam: *Compartiment Nguồn Khoa*: 571 Nguyễn Kiệm, Q. Gò Vấp, HN: 9972476 • Nhà sách Phương Nam:
Cooperart Xanh số 1A, W2, C191 Đường Tung, Q. 9, ĐT: 7307558

HÀ NỘI: • Chi nhánh Hà Nội: 23 Lý Nhơn, Đống Đa, Hà Nội - ĐT: 04/7472708 Fax: 04/742708 • Nhà sách
Tiến Phong: 175 Nguyễn Thị Minh Khai, HN - ĐT: 04/3 336 235 Fax: 04/3 336230 ■ **HẢI PHÒNG:**
Nhà sách Tiến Phong: 55 Cánh Trại, Q.Ngô Gia Tin, TP. Hải Phòng - ĐT: 031/ 641872 Fax: 031/ 541814

HUẾ: Nhà sách Phú Xuân: 131 Trần Hưng Đạo, TP Huế - ĐT: (054)522030-522001 Fax: (054)5225902
■ **ĐÀ NẴNG:** Nhà sách Phương Nam: 65 Phan Chu Trinh, Khu Nghĩa - ĐT: (0511)817307-817027 Fax: (0511)817031
■ **QUẢNG NAM:** • Hội An thư quán: 06 Nguyễn Thị Minh Khai, TX Hội An, Quảng Nam - ĐT: (0510)916272, fax: 916271
■ **BÌNH THUẬN:** Nhà sách Phương Nam: 10 Nguyễn Huệ, Phan Thiết - ĐT: (082)817070

CẦN THƠ: Nhà sách Phương Nam: 06 Hoà Bình 1B, Cần Thơ - ĐT: (0710)813438 Fax: (0710)813431

phamduy

Chịu trách nhiệm xuất bản:

QUÁCH THU NGUYỆT

Biên tập: PHẠM SỸ SÁU

Tranh bìa: ĐINH CƯỜNG

Ảnh bìa 4: TÙ LIỆU

Ảnh trang 3: NGUYỄN HOÀNG NAM

Ảnh trang 5: ĐOÀN KHOA

Mẫu bìa - Trình bày: AZ DESIGN

Sửa bản in: NGUYỄN LỰC

Đơn vị liên doanh:

CÔNG TY VĂN HÓA PHƯƠNG NAM

NHÀ XUẤT BẢN TRẺ

161B, Lý Chính Thắng – Quận 3 – Thành phố Hồ Chí Minh

ĐT: 9316289 – 9316211 – 8465595 – 8465596 – 9350973

Fax: 08.8437450

E-mail: nxbtre@hem.vnn.vn

Website: <http://www.nxbtre.com.vn>

CHI NHÁNH NHÀ XUẤT BẢN TRẺ TẠI HÀ NỘI

Số 20 ngõ 91 Nguyễn Chí Thanh – Quận Đống Đa – Hà Nội

ĐT: (04) 7734544 – Fax: (04) 7734544

Email: vanphongnxbtre@hn.vnn.vn

Khổ 20 x 20 cm, Số DKKHXB: 163-2006/CXB/45-21/ĐKKH/Tre

Quyết định xuất bản số 980B/QĐ-Tre ngày 31 tháng 12 năm 2006

In 1500 cuốn tại Xí nghiệp in Công ty Văn hóa Phương Nam.

In xong và nộp lưu chiểu tháng 01 năm 2007.



phạmduy

(Hương ca)

PNC
PHUONG NAM CORP.

trăm năm bến cũ/vô thường/chiếc kẹp tóc
thơm tho/hương rừng/nụ tầm xuân
đố ai/tình hoài hương/vợ chồng quê
tiếng đàn tôi/tiếng sáo thiên thai
tình cảm/chỉ chừng đó thôi.

¥747 6.3

Hương ca



8 932000112297
Giá: 32.000Đ